



Генеральная Ассамблея

Distr.: General
3 February 2015

Шестьдесят девятая сессия
Пункт 64 а повестки дня

Резолюция, принятая Генеральной Ассамблеей 18 декабря 2014 года

[по докладу Третьего комитета (A/69/484)]

69/158. Защита детей от издевательств

Генеральная Ассамблея,

подчеркивая, что Конвенция о правах ребенка¹ служит стандартом в деле поощрения и защиты прав ребенка и что государства — участники Конвенции принимают все соответствующие законодательные, административные и другие меры для осуществления прав, признаваемых в Конвенции,

ссылаясь на все свои предыдущие резолюции о правах ребенка и резолюции, принятые Советом по правам человека, которые имеют отношение к защите детей от издевательств,

ссылаясь также на Декларацию Организации Объединенных Наций об образовании и подготовке в области прав человека² и Декларацию принципов терпимости Организации Объединенных Наций по вопросам образования, науки и культуры³,

принимая к сведению доклад Организации Объединенных Наций по вопросу о насилии в отношении детей 2006 года⁴, доклад Специального представителя Генерального секретаря по вопросу о насилии в отношении детей, озаглавленный «Решение проблемы насилия в школах: глобальные перспективы — сокращение разрыва между стандартами и практикой», тематический доклад 2014 года, озаглавленный «Раскрытие потенциала детей и минимизация рисков: информационно-коммуникационные технологии, Интернет и насилие в отношении детей», и доклад Детского фонда Организации Объединенных Наций 2014 года о насилии в отношении детей, озаглавленный «Скрытый на видном месте: статистический анализ насилия в отношении детей», в которых затрагивался вопрос об издевательствах,

признавая, что издевательства, в том числе через Интернет, могут выражаться в форме насилия и агрессии и что издевательства в любой форме

¹ United Nations, *Treaty Series*, vol. 1577, No. 27531.

² Резолюция 66/137, приложение.

³ A/51/201, приложение, добавление I.

⁴ A/61/299.



могут иметь негативные последствия для прав детей и их благополучия, и сознавая необходимость предотвращения и искоренения издевательств среди детей,

будучи обеспокоена фактами издевательств в различных частях мира и тем, что дети, являющиеся жертвами издевательств со стороны своих сверстников, могут подвергаться большей угрозе возникновения целого ряда эмоциональных проблем, а также возможным долгосрочным последствиям для способности человека раскрыть свой собственный потенциал,

признавая, что в некоторых странах соответствующие учреждения и механизмы Организации Объединенных Наций оказывают, по просьбе, техническое содействие и поддержку в целях укрепления национального потенциала в области решения проблемы и предотвращения издевательств,

признавая, что семья несет главную ответственность за воспитание и защиту детей, исходя из необходимости наилучшего обеспечения их интересов, и что дети для всестороннего и гармоничного развития их личности должны расти в кругу семьи и в атмосфере счастья, любви и понимания,

признавая также, что условия, в которых находятся дети, могут влиять на их поведение, и признавая далее важную роль, которую члены семьи, законные опекуны, осуществляющие уход лица, учителя и гражданское общество играют, а средства массовой информации призваны играть в деле предотвращения издевательств,

признавая далее важность обеспечения надлежащей статистической информации об издеательствах,

отмечая риски, связанные со злонамеренным использованием новых информационно-коммуникационных технологий и прикладных программ, включая повышенную уязвимость для издевательств, подчеркивая при этом, что эти средства могут открывать новые возможности для повышения уровня образования и, в частности, получения информации и просвещения относительно прав ребенка и могут быть полезными инструментами для обеспечения защиты детей,

признавая, что дети, находящиеся в уязвимом положении, могут подвергаться большему риску издевательств и что дети могут сталкиваться с различными формами издевательств,

1. *признает*, что издеательства, в том числе через Интернет, могут иметь потенциальные долгосрочные последствия для осуществления прав человека детей и негативные последствия для детей, затронутых издеательствами или втянутых в этот процесс;

2. *признает также*, что издеательства могут быть связаны, в частности, с дискриминацией и стереотипами и что необходимо принимать меры для предотвращения издеательств по любому признаку;

3. *рекомендует* государствам-членам:

a) принять все необходимые меры по ограждению и защите детей, в том числе в школах, от любых форм насилия, включая формы издеательств, путем оперативного реагирования на такие акты и обеспечивать надлежащую поддержку детям, затронутым издеательствами или втянутым в этот процесс;

b) и впредь поощрять просвещение и инвестировать в него, в том числе в качестве длительного, продолжающегося всю жизнь процесса, в рамках

которого все люди учатся проявлять терпимость и уважать достоинство других и овладевать средствами и методами обеспечения такого уважения в любом обществе;

c) собирать статистическую информацию и данные, дезагрегированные по признаку пола, возраста и другим соответствующим параметрам, на национальном уровне и представлять информацию об инвалидности в связи с проблемой издевательств в качестве основы для разработки эффективной государственной политики;

d) повышать информированность общественности, вовлекая в эту деятельность членов семей, законных опекунов, осуществляющих уход лиц, молодежь, школы, общины, общинных лидеров и средства массовой информации, а также организации гражданского общества, с участием детей, в отношении защиты детей от издевательств;

e) обмениваться национальным опытом и передовой практикой в области предотвращения и пресечения издевательств, в том числе через Интернет;

4. *просит* Генерального секретаря на основе информации, представленной государствами-членами и соответствующими заинтересованными сторонами, и в сотрудничестве с соответствующими подразделениями Организации Объединенных Наций представить Генеральной Ассамблее на ее семьдесят первой сессии доклад о защите детей от издевательств с уделением особого внимания причинам и последствиям, передовому опыту и руководящим указаниям в отношении предотвращения издевательств и реагирования на них.

*73-е пленарное заседание,
18 декабря 2014 года*